

Az Újság

MAGYAR KERESZTYÉN POLITIKAI NAPILAP

Felelős szerkesztő és kiadó: Gaál Sándor.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Toldi Miklós-tér 15. Telefon 60. Előfizetés egy hónapra helyben 1.80 Pengő, vidékre 2.— Pengő

Finnország válaszolt Amerikának Brazília nem kér az USA védelméből. — Gandhi India függetlenségét követeli Angliától. — Irakban kihirdették az ostromállapotot. — Sziám semleges akar maradni Anglia ismét tervezi Magyarország szétdarabolását

Fordulatot hozó eseményről ma sem érkezett jelentés. Minden hír, amely a világot járja a már hetek óta ismeretes helyzetről eddig érkezett hírek megismétlése; legfeljebb csak azok formája, szereplői újak. A helyzet tehát ma is az, hogy Japán várja Amerika választ s miközben Japán ismétlen hangsúlyozza, hogy diplomáciai úton szeretné elintézni a közte és Amerika között felmerült kérdéseket, az USA az utolsó 48 óra óta feltűnően hallgat. Helyette London röpitgeti világgá harcias mondókat. London csak tegnap fenyegette meg Japánt hadüzenettel s mára már annak jön híre, hogy az angol politikának még Magyarország is utjában áll. Az általános helyzetről és a ránc vonatkozó londoni szándékokról ezek a jelentéseink:

Finnország visszautasítja Amerika presszióját

Arra az október 27-iki washingtoni jegyzékre, amely Finnországot az Oroszország elleni hadjárat beszüntetésére szólította fel, több jelentés szerint Helsinki ma küldi el választát. Ez vissza utasítja az amerikai beavatkozást. Tanner finn kereskedelemügyi miniszter a finn-amerikai egyesülethez azt táviratozta Washingtonba, hogy a finnek országuk biztonságáért küzdenek. Ugy tudjuk, hogy a finn jegyzék is ezt az érvelés tartalmazza. Az Amerikának küldendő válasz ügyében tegnap — kedden — este titkos ülést tartott a finn parlament. A válaszijegyzék szövegét közölték annak tagjaival.

Roosevelt, szabadság-küzdelmét erkölcsstelen manővernek minősítik Amerikában

Egyik tegnapi svájci jelentésünk előre jelezte, hogy Roosevelt beszélni fog. Ez megtörtént; mégpedig a múlt háború fegyverszünete megkötésének 23. évfordulója alkalmából. Az USA elnöke ezalkalommal ismét a szabadságról beszélt. Olyasmit mondott, hogy Amerika van hivatva arra, hogy örökjön a világ népeinek szabadsága fölött. — Roosevelt e szavaira a világsajtó megjegyzi, védje az USA azok szabadságát, akik őt erre fölkérlik. — Thomson asszony, jönnévi amerikai újságíró Roosevelt képviselő szándékairól ír. Egyebek közt ezeket mondja: „Amíg a tengelyállamokban minden a népért történik, addig Amerikában minden a nép akarata ellen tesznek. Ez az amit úgy hívnak, hogy politikai erkölcsstenség; a tengelyállamok célkitűzései képezik az erkölcs politikáját: ez az ami meg- hozza a népeinek igazi szabadságát.

London cseh-lengyel konföderációt tervez

Budapestről közlik, hogy a londoni rádió csehnyelvű leadásában arról beszélt, hogy a mostani háború után cseh-lengyel konferenciát létesítenek, amelyhez Ausztria, Magyarország és Románia is csatlakozhat, de Magyarország nem tarthatja meg a mostani háborúban Németországtól kapott területeit. Budapesten megállapítják, hogy a történelem során valóban megtörtént, hogy egy kis nemzet győztes nagy szövetségesétől kapott területeket ajándékba, de erre nem Magyarország, hanem Csehország és kis antant társai a példa. Magyarország a mostani háborúban döntő bírósságok útján szerezte vissza ezeréves

Tokió visszautasítja Churchill fenyegetését

Mint tegnapi számunkban közöltük, páns Amerikával hadba kerülne, Anglia Churchill azt a kijelentést tette, hogy ha Ja- ugyanabban az órában hadat üzenne Japán-

nak. Tokió Churchill e szavait fenyegetésnek minősíti s azt mondja, hogy Churchillnak tudnia kellene, hogy ilyen nyilatkozatot nem tehet egy olyan államról, mely éppen tárgyalásait folytatja. A máreggeli japán lapok egyébként közlik a külügyminisztérium tájékoztató közleményét, mely megállapítja, hogy a japánok tudják, hogy a világgal szembeni felelősségük nagy és a császár ennek megfelelően vezeti is az ország ügyeit. Japán megbízottja holnap, 13-án érkezik Washingtonba Roosevelt válaszáért. Ha Amerika továbbra is fenntartja Japánnal szemben a gazdasági háborút, Tokió olyan intézkedéseket rendel el, amilyenekre kényszerítik.

Ázsia országai lesik a fejleményeket

Ázsia minden országa élénk figyelemmel kíséri a japán-amerikai kérdés fejleményét. A legközelebbiről érdekelt Sziám kormánya tegnap felhívást intézett a néphez, amelyben azt mondja, támogassák a kormány semlegességi politikáját, mert ennek a magatartásnak az eredménye még ez év végén, vagy a jövő év elején jelentkezik. Ez a felhívás a megtévesztő angol propagandát kívánja ellensúlyozni. — A nemzeti Kína kormányelnöke kijelentette, hogy konfliktus esetén Japán mellett áll. — Angliát saját gyarmatállamainak magatartása is feszélyezi. Gandhi kijelentette, hogy a legkevésbé amit Londontól várnak, az India függetlenségének elismerése. — Irak fővárosában az angol megszállás miatti zavargások elfojtására kihirdették az ostromállapotot. — Itt említjük meg, hogy a Gazeta de Noticia című brazil újság tegnap azt írta, hogy a brazil nép nem kér az USA védelméből.

Magyar horvát tárgyalások kezdődnek határforgalmi kérdések tisztázására

Eszékről jelentik: A Hrvatski List illetékeshelyről származó értesülése szerint a napokban Magyarország és Horvátország között tárgyalás kezdődik a határforgalom kérdéseinek rendezéséről. A tárgyalások azonnal megkezdődnek, mielőtt mindkét részről megtörténik a tárgyalásokra kiküldendő személyek kinevezése.

Az Aranyváros

Az erősödő Magyarország

A magyar törvényhozás most tárgyalja az 1942. évi állami költségvetést, amely alkotmányos szokások szerint megjárja a különféle bizottságok és a két Ház plénumának teremt, mielőtt törvényerőre emelkedne. Az idei költségvetés az alkotmányos eljárás tekintetében nem is különbözik elődeitől, azonban ha csupán egy pillantást vetünk ezekre a hosszú számoszlopokra, akkor látnunk kell, hogy a megnagyobbodott Magyarország megnagyobbodott feladatainak megoldásáról és minden eddigénél nagyobb vonalú nemzeti munkaprogramról van szó. Az új költségvetés erősen túljár a hárommilliárd pengőn, ami óriási növekedést jelent az előző évekkel szemben.

A kiadásoknak ez a növekedése nem csupán az ország területének és a lakosságának gyarapodásával függ össze, hanem legalábbis ugyanilyen mértékben a magyar reformpolitikával, vagyis a belső megújulás és átépítés fokozott igényeivel. Legjobb példa erre a földművelésügyi tárca költségvetése. Ebből ugyanis nemcsak az tűnik ki, hogy a különféle gazdaérdekeltségek sok esztendő harcai után az állami kiadásokból most már valóban olyan összeg jut a mezőgazdaságnak, amilyen hazánk agrárjellegének megfelel, hanem az is, hogy agrárpolitikánk a legnagyobb reformok korszakába lépett.

A földművelésügyi tárca 1942. évi kiadása 157 millió pengő körül lesz, ami pontosan háromszorosa lesz az előző évi — már szintén növekvő — földművelésügyi kiadásoknak. Ez a hatalmas, százmilliók költség-többlet már magábanvéve is elárulja, hogy igen nagyarányú ujitások és beruházások állanak küszöbön. Ide tartozik mindenekelőtt az egymilliárdos mezőgazdasági terv végrehajtása. Bizonyos, hogy hazánkban még ilyen nagyarányú mezőgazdasági-fejlesztő akció sohasem volt. De visszatükrözi a költségvetés a mezőgazdasági fejlesztésről szóló új törvény végrehajtását is, melynek keretében óriási területeket tesznek termőké, intézményesen mozdítják elő majd a jobb és többtermelést, a szaktudás terjesztését és sok más olyan akciót indítanak, amely Magyarországot a legkorszerűbb agrárállamok színvonalára emeli.

A földművelési költségvetés kiadási tételei sorában feltűnnek azok a hatalmas összegek, amelyek céltudatos módon s átfogó terv szerint szolgálják az eredményesebb termelést. A talaj termelőképességének növelésére részben talajjavításokat eszközölnek, részben pedig még inkább megkönnyítik a minőségi vetőmagok beszerzését. Az állattenyésztés feljavítása érdekében egy év alatt ötvenezer tenyészállatot osztanak ki kedvezményes feltételek mellett. Az állattenyésztés szervezete teljesen átalakul és a hangsúly a népi állattenyésztés előmozdításán van. Helyszini tanácsadás, rendszeres továbbképzés és több más hasznos intézkedés fog ezirányban kedvező hasást gyakorolni.

Teljesen korszerű a magyar gazdasági-reform abban a tekintetben is, hogy rendkívül nagy súlyt helyez a szaktudás fejlesztésére. U középfokú gazdasági tanintézetek, tejipari szakiskolák létesülnek, 16 új téli gazdasági iskolát nyitnak meg, hogy nagy

összegeket fordítanak a mezőgazdasági termeléssel kapcsolatos tudományos kutató munka előmozdítására. Mig eddig erre a célra évi hárommillió pengő jutott, ezután csaknem 10 millió pengő ez a kiadási tétel, amelynek minden gazda csak hasznát látja.

Csak röviden megemlítjük, hogy a zsidó birtoknak keresztény kézbe jutásával és a földbirtokpolitika tevékenység fokozásával ismét nagy lépést teszünk az egészségesebb birtokmegoldás felé. Hatalmas

gabonatárházakat építenek, országos terv szerint rendezik a vízügyeket stb. — Minden egyes tétel a szakemberek légiójának nemzetépítő munkáját jelenti.

A magyar gazdák új költségvetése az erősödő Magyarország, a gazdasági és politikai befolyásában gyarapodó dunavölgyi középhatalom egyik erőteljes megnyilatkozása. A kormányzat kinyújtja segítő kezét és támogatását a gazda felé és bizonyos, hogy a magyar gazda megragadja a segítő kezét, amely számára a boldogabb jövőt jelenti.

Tizenkét kitüntetettet felszólított a város, hogy jelentkezzenek emlékérmükért

Az alant felsoroltak, — esetleg közvetlen hozzátartozójuk, vagy házigazdájuk haladéktalanul, jelentkezzenek a városháza emeleti 5-ös számú hivatalban, Erdélyi-emlékérmük átvétele végett.

1. Bujdosó Imre született 1911-ben. Kőtegyánban, szülőanyja leánykori neve Csikos Zsuzsanna, jelenlegi, esetleg volt lakhelye Futár-ucca 49.

2. Márton Bálint született 1892-ben, Hajdunánáson, szülőanyja leánykori neve Szabó Juliánna, debreceni illetőségű.

3. Muzu János született 1892-ben, Balmazújvárosban, szülő anyja leánykori neve Jál Zsuzsanna, debreceni illetőségű.

4. Zsóri Károly született 1915-ben, Simonyifalván, szülőanyja leánykori neve Mészáros Anna, jelenlegi, esetleg volt lakhelye Batthányi-ucca 50 szám.

5. Bakó Sándor született 1908-ban, Segesvárott, szülőanyja leánykori neve Bakó Irén, Hódmezővásárhelyi illetőségű.

6. Hadi Sándor született 1906-

ban, Ágyán, anyja leánykori neve Hevesi Erszébet, Kecskeméten szolgált.

7. Lukács Mihály született 1911-ben, Vadáson, szülőanyja leánykori neve Koncz Zsuzsanna, Veszprémből jött.

8. Szabó József született 1912-ben, Tamáshidán, szülőanyja leánykori neve Varga Sára, Győrből jött.

9. Ladányi István született 1907-ben, Nagyszalontán szülőanyja leánykori neve Szöllősi Zsuzsanna, jelenlegi, esetleg volt lakhelye Verbőczi-ucca 1. Tószegi illetőségű.

10. Kiss „P” Mátyás született 1914-ben, Ágyán, szülőanyja leánykori neve Boros Juliánna, jelenlegi, esetleg volt lakhelye Vidra-ucca 44. Szombathelyről jött.

11. Bondár József született 1910-ben, Tasnádon, szülőanyja leánykori neve Pap Flóra, Veszprémből jött.

12. Igaz Ferenc született 1911-ben Makón, szülőanyja leánykori neve Körtömán Erszébet, jelenlegi, esetleg volt lakhelye Vasvári Pál-ucca 14. Szegedről jött.

Telesleges, hogy a városok vásárolják fel a buzaszükségletüket

A kormány gondoskodik a közellátásról

Figyelemreméltó cikk jelent meg az Új Világ című budapesti közgazdasági lap legutóbbi számában. A cikk többek között a következőket írja:

A városok körében a mozgalom mind nagyobb arányokat öltött. Most azonban, mint értesülünk, a városok közellátása terén kialakult új rendszerben lényeges változás várható. Mint értesülünk, ugyanis a közellátási minisztérium a jövőben nem fog hozzájárulni ahhoz, hogy a városok a saját hatáskörükben folytassák az élelmiszer felvásárlást, és így ahhoz sem ad engedélyt, hogy az ehhez szükséges tőkét a pénzintézetek révén hitelművelés alapon biztosítsák.

A közlelmezési minisztérium álláspontja ugyanis az, hogy a helyes készletgazdálkodás parancsolólag írja elő, hogy a városok ne saját hatáskörükben állapítsák meg a felvásárlandó készletek mennyiségét, hanem a köz-

ellátási minisztérium, illetve a közellátási hatóságok. Abban az esetben ugyanis, ha a városok a mindenkori országos készletek tekintetbevételével nélkül folytatnák ezt a készletgyűjtést, könnyen megtörténhetne, hogy a városok között a meglévő készletek között a meglévő készletek nem osztódának szét arányosan és igazságosan. Ezt elkerülendő, a jövőben a városok központi ellátása, mint értesülünk, aképen történne meg, hogy a városok készletgyűjtési akcióik során igényüket bejelentsek és az igények, valamint a meglévő készletek számbavételével történne meg az arányos szétosztás. További elgondolás szerint a városok készletgyűjtési akciójába a Hombárt vennék be, amely egyszersmind a felvásárlásokhoz szükséges finanszírozási műveletek lebonyolításáról is gondoskodnék.

A MAI NAP

A HŐMÉRSÉKLET

reggel 7 órakor 4, délelben 6 fok volt

Holnap: Csütörtök

november

13

Kat. K. Szaniszló
Prof. Szaniszló

Elvelézek egy repésszel a duhajdába...

„Nyelvében él a nemzet!” — hivatkozik Arany Jánosra az »Idegen szavak nagyszótárának« és több magyarosító munkájának illusztris szerzője: Szécsi Ferenc, aki »Uj magyar szavak szótára« című munkájával lepte meg legutóbb a könyvpiacot. Néhány igen érdekes, bár természetesen kissé még szokatlan kifejezést alkotott a szerző legíríssebb magyarosító munkájában, ilyenek: affér, bájügy, zűrügy, alkov: nyilka, antinikotinista: dohánytagadó, antitalentum: el-lentehetség, bár: duhajda, bővli: selejce, bridzs: pontjáték, cenzor: szövegőr, cech: muridij, cigarettá: szíppány, szíppanka, de-tek-tív: keresőtiszt, emigrál: kihazál, erotikus: nemikedvű, fixirozni: rászemezni, szem-rögezni, gigerli: kakasfi, gramofon: lemező, hangár: repszin, pilóta: repész, tangóharmónika: tangóhuzola, hisztérika: toporzika, idill: melány, kuplé: csalidal, lift: felszék, maximál: legáraz, maximális: nagyleges, pik-nik: közkiki, retikül: nőszeres, — short: kurti, sóher: fabatkás, — stróman: árnyék-társ, bábtárs, szimulál: tetebetegeskedik, telefonálás: tovaszólás, terrorista: rémlegény, tenor: legényhang, trafik: dohányszék, trokó: kötöttke, kötke, vagon: vondony, be-menni vele: bevelézni, elmenni vele: elve-lézni és kimenni vele: kivelézni... Mint mondtuk, egyenlőre kissé szokatlanok ezek a magyarított szavak, de lehetséges, hogy rövidesen mi sem lesz természetesebb, mint az ilyen beszélgetés: »A fabatkás így szól bábtársához: ma este elveléznék egy repésszel a duhajdába, kivelézhetnél te is. — Bábtárs: Van valami zűrügyem, ma nem velé-zek, inkább pontjátékolok, egy legényhan-gossal otthon. — Fabatkás: Ne tetebeteges-kedj, legalább adj egy kis dohányt a nő-szerembe... Nincs tovább... (—i—)

— Teljes erővel megindult a bel-politikai élet. E héten teljes erővel meg-indult a belpolitikai élet. Tegnap benyujtot-ták az 1942. évi állami költségvetésről szóló bizottsági jelentést és a Ház megkezdte tár-caként nyolcórás ülésnap beosztással a költségvetés vitáját. Mig tegnap a kultusz-tárca költségvetése került plénum elé, ma a belügyi tárcát tárgyalták.

— Városrendezési értekezletet tar-tottak tegnap. Tegnap délelben egy 24 tagu bizottság értekezletet tartott a városrende-zéssel kapcsolatos kérdésekről. Erre a helyi sajtó kivételével meghívást kapott valamennyi egyházi és világi közület és intézmény ve-zetősége. Egy iparügyi minisztériumból ki-küldött mérnök vezette az értekezletet, melyen több érdekes városszépítési megoldás vetődött fel.

— Romániában hallálal büntetik a pénzhamisítást. Mint Bukarestből a MTI jelenti a hivatalos közlöny legújabb száma új törvényrendeletet közöl, mely szerint hal-lálal büntetik a pénzhamisítást.

— Apróhirdetése gyorsan eredményt hoz a „Nagyszalontai Az Újság”-ban.

Visszaállítják a rövidáru-üzletek rendes záróráját?

Jelentettük, hogy a rőfös- és rö-vidáru-üzletek tulajdonosai azt kérték, hogy reggel a szokásos nyolcórás nyi-tási idő helyett 9 órakor nyithassanak s az esti 6 óra helyett délután 4 óra-kor zárhassanak.

Ezt a kérést az illetékes hatóság tudomásul vette. Most azonban — mint értesülünk — a rövidáru-üzletek új kér-vényt köröznek s ebben a rendes zár-óra visszaállításának engedélyezését kérik. A rövidárusok ugyanis rájöttek

arra, hogy a korai záróra miatt az esti órák közönségét teljesen elvesztették, mert a publikumnak nincs ideje a kora délutáni órákban az üzletekbe járni. A késői nyitás viszont a postai kézbesítést akadályozza.

Ezek az okok mindenbizonnyal elég komolyak arra, hogy a hatóság — különben is az érdekelt kereskedők ké-relmére, — visszaállítsa a rövidáru-üz-letek rendes záróráját. A rőfös keres-kedők ugyanis ezt nem kívánják.

November 15-ig be kell nyújtani az időszaki kereseti bevallást

Kocsis József, a városi adóhivatal főnöke ma ezt a felhívást tette közzé:

Felhívom az időszaki kereseti te-vekenységet folytató adóalanyokat (bér-csépőket, arató vállalkozókat, nyári üzletek, szállodák, penziók, kifőzések, cirkuszok, strandfürdők, csónakházak stb. tulajdonosait és bérlőit), akiknek

kereseti tevékenysége az év egy bizo-nyos szakára (április 1-től október hó 31-ig) esik, hogy az idényben elért ke-setükről szabályszerű bevallásukat leg-később 1941. évi november hó 15-ig a városi adóhivatalnál (földszint 2. sz. szoba) birság terhe alatt adják be.

Elegáns felöltők,

TÉLI KABÁTOK, ÖLTÖNYÖK, MAGYAROSRUHÁK
LEGUJABB DIVAT SZERINT KÉSZÜLNEK

Apter Sándor uridivatszalonjában

(Toldi Miklós-tér 5.)

ELSŐRENDÜ MUNKÁI

MODERN SZABÁSZATI

Hazatérnek honvédeink

akik hónapok óta tartó kemény csaták-ban bizonyították be, hogy méltók a magyar honvédség és apáik jó hírnevé-hez. Heves csaták fergetegéből érkeztek haza, hogy megérdemelten megpihenjenek. A magyarság lelkében magához öleli a dicső honvédeket, szeretettel kör-ül veszi őket és köszönetet mond rajtuk keresztül az egész hadseregnek. Veszede-lmes időben indultak el, hogy a Kárpátok peremén fenyegető orosz veszedelmet elűzzék. A magyarok Istene kísérte őket nehéz utjukon s a Gondvi-selés segítette derék honvédeinket haza annyi véres csata poklából. Mindenütt megállták helyüket, akár hova kerültek, bármilyen megbízatást kellett elvégez-niök. A német és olasz hadijelentés nem egyszer emelte ki a honvédek ragyogó hőstetteit, amelyek gazdagítani fogják a magyar katona példás erényeit, törté-nelmünk aranylapjait.

Lelkes és szívbőljövő ünnepléssel fo-gadta Magyarország népe a hazatérő honvédeket s gondolatban a fogadtatá-son ott voltak azok is, akik távolabbi vidékeken élnek, mert a magyarság minden gondolata a honvédeké, akiket szeretettel és meleg érzésekkel fogadunk. Kérjük a Mindenhatót, hogy minden katonánkat segítse haza az orosz pusztákról, hogy a megnagyobbodott Magyar-ország termelésében is értékes szolgál-atokat tehessenek. A hazatérő honvédek fogadtatásán azonban nem feledkezünk meg azokról sem, akik a bolsevik ter-jeszkedés megakadályozására ragadtak fegyvert és hősi halált haltak hazájukért. A magyar nép emléküket és hőstettüket minden időkre emlékeztetőbe vési.

— HA BELEI EL VANNAK DUGULVA ÉS GYOMRA ROSSZ, úgy folyamodjék le-hetőleg azonnal a természetes „FERENC JÓZSEF” keserűvizhez, mert ez már csekély, alig egy pohárnyi mennyiségben is gyorsan, biztosan és mindig kellemesen tisztítja ki az emésztés útjait s jó étvágyat és friss közér-zetet teremt. Kérdezze meg orvosát!

Befejezéshez közeledik a városi sporttelep újra-építési munkálata

Mintegy másfél hónappal ezelőtt kezdődtek meg azok a munkálatok, a melyek az annyira elhanyagolt városi sporttelepet hivatottak korszerűsíteni.

Dávidházy Imre városi főmérnök vezetése és irányítása mellett a mun-kálatok most befelyezéshez közelednek.

Az egykori sporttelep egész arcu-lata megváltozott. Hatalmas földkerítés veszi körül a levante gyakorlótérrel és kispuska pályával bővült játéktérrel. Vizzeltelt futóárak védi ezt s tavasszal tövis bokrokból vonnak élősvényt tete-jére. Újlag hangsúlyozzuk, hogy a labdarugó játéktérrel is most kellene rendbehozni és gyepesíteni, hogy ta-vasszal ne éktelenkedjen gidres-gödrös hepehupáival a korszerűen épített sport-tér közepén.

Könyvkötések

OLCSÓN ÉS IZLÉSESEN A

Gaál Sándor

könyvnyomdájában készülnek

Felhívás

A nagyszalontai bőripari szakosztály-hoz tartozó önálló iparosokat felkérem, hogy a Pápai és Szöllősi Gyula üzleteiben talp és bőrelosztással kapcsolatos összeírás végett mielőbb személyesen megjelenni szivesked-jenek.

Azok az önálló iparosok és munkások, kik szakvizsgára készülnek, az ahhoz szükséges könyveket megrendelhetik a szakosztály ve-zetőségénél.

Vezetőség.

Százezer pengős kölcsönt vesz fel a város a barmódi gazdaság beruházásaira

A képviselőtestület legutóbb megtartott ülése megszavazta azt az indítványt, amely százezer pengős kamatmentes állami kölcsön felvételét javasolta a barmódi gazdaság beruházási céljaira.

— Államsegélyt nem kaphatunk — közölte a javaslat —, mert hasznosító beruházások céljaira nem folyósítanak államsegélyt.

A beruházási nagyobb kiadási tételek közt szerepel egy 26 ezer pengős kiadás, amit egy traktor bevásárlására fordítanak. A 300 holdnyi legelőterület feltörési munkálatai 10 ezer pengőbe kerül. — Az állatállományt illetően beszereznek 6 ökröt és 8 lovat. A terv szerint két éven belül a város barmódi gazdasága 150—200 sertést fog hizlalni s mintegy 1000 önyi juhállomány beszerzéséről is gondoskodnak. Amíg ezt el nem érik, a gazdaság jövedelméből egy fillért sem vesznek ki s csak ezután fordítják a jelentkező hasznát városi kiadások fedezésére azáltal, hogy a pótdót csökkentik.

Az indítvány tárgyalása során egy gazdafelszólalás aggodalmának adott kifeje-

zést, hogy a rossz éghajlati viszonyok miatt ez az ősz sem alkalmas a gazdaság felállítási munkálatainak megkezdésére. E megjegyzés kapcsán több felszólalás is elhangzott, melyek között az egyik megállapította, hogy már késő ilyesmin töprengeni, mert hisz a közgyűlés már régebben kimondta a munkálatok megkezdését s most már csak a szükséges tőkének államkölcsön útján való beszerzéséről kell gondoskodni. A polgármester is hozzászólt ehhez a kérdéshez. Így beszélt:

— Nemzetelleni vétek valamilyen területek ki nem használása. Az az aggodalom, hogy az idei év a jelentkező talajvizek miatt nem alkalmas a munkálatok megkezdésére, nem ment fel bennünket a kisértet kötelezettsége alól. — Különben is — mondotta a polgármester — a felszántásra kerülő területek eléggé magas fekvésűek; tavály sem álltak víz alatt.

Kockázatot mindenesetre viselünk, de a gazda munkáját a legszebbnek ígérkező években is fenyegetik a természet előreláthatatlan veszélyei.

Munkaközvetítő működik a városházán

A polgármesteri hivatal ma azt az értesítést közli:

Nagyszalonta megyei város gazda és gazdasági alkalmazottak, valamint gazdasági cselédek és napszámosok figyelmét felhívom arra, hogy a gazdasági ügyosztályon a hatósági gazdasági munkaközvetítő iroda nyílt, ahol kötelesek jelentkezni nyilvántartás és összeírás végett mindazok a gazdák és gazdaságok, akik éves, hónapos cselédet, vagy napszámot alkalmaznak, vagy alkalmazni akarnak (férfit, nőt és gyermeket). Az összeírás és nyilvántartás ingyenes.

Ugyanitt tartoznak jelentkezni elhelyezés végett (összeírás és nyilvántartás végett) mindazok a gazdasági

munkanélküliek (férfiak, nők és gyermekek), akik munkát akarnak vállalni. Minden jelentkező hozza magával munkás-igazolványát, cselédkönyvét, vagy kertész-könyvét, vagy szolgálati bizonyítványát.

Felhívom úgy a munkaadók, mint a munkavállalók figyelmét arra, hogy a közvetítés díjtalan és csak a hatósági gazdasági munkaközvetítő nyilvántartása útján alkalmazhatnak vagy vállalhatnak munkát. Az ezután létrejövő változásokat a változás megtörténte azonnal jelenteni kell, hogy nyilván legyen tartva, minden egyes munkaalkalom és minden egyes munkavállaló munkanélküli.

Burgonya szállításhoz engedélyt a közellátási hivatal útján kell kérni

A polgármesteri hivatal a burgonya szállításhoz szükséges nyomtatvány igényléséről ezt a hirdetményt tette közzé:

Pöispán Ur K. 879/1941. sz. rendelete értelmében tudomására hozom a burgonya termelőknek, hogy saját háztartásuk szükségletére szolgáló 3 (három) métermázsánál nem nagyobb burgonya, valamint a gazdasági cselé-

dek terményjándékosága fejében kapott burgonya szállításhoz a szükséges igazolványt a vármegyei főispán adja ki a polgármesteri hivatal előterjesztésére.

A polgármesteri hivatal felhívja mindazokat, akik burgonyaszállítási engedélyt akarnak beszerezni, hogy jelentkezzenek a közellátási hivatal 2. számú szobájában.

Nagyban folynak az Ipartestületi Székház felavatási előkészületei

November 16-án, vasárnap lesz a helybeli iparosságnak az első nagy megmozdulás; több évi szünet után ismét magyar iparos bál lesz az Otthon kávéház összes helyiségében. A város egész társadalma készül a székház-avató ünnepélyre. A város közszerepetben álló polgármestere fogja ünnepélyes keretek között átadni iparosainknak az ősi székházat. A rozsnyói ipartársulat pedig gyönyörű szép zászlót hoz a felszabadulás nagy öröme. Délben ösmerkedés lesz a fehér asztalnál a rozsnyóiak tiszteletére. Igen sokan jelentkeztek már eddig is a

város egész társadalmából. Az esti műsoros előadásra mindenki már most biztosítsa helyét, mert ez alkalommal bizony kicsiny lesz az Ipartestület helyisége. Gyönyörű magyar nóták, szavalat és egy remek vígjáték kerül műsora. Erre egyébként még visszatérünk.

— **Köszönetnyilvánítás.** Mindazoknak, kik apánk **Berzsenyi Balázs** temetésén résztvettek ezután mond köszönetet

A gyászoló család.

Nyomatott a kiadótulajdonos, Gaál Sándor könyvnyomdájában, Nagyszalontán Toldi-tér 15. sz. alatt. Telefon: 60.

Szalonta eseménye lesz a 22-i Katalin-bál

Ma este tartja megbeszélését az a rendezőbizottság, amely a 22-ei Katalin-bált készíti elő. Ezen döntenek arról is, hogy kiket kérjenek fel háziasszonyoknak illetve házikisasszonyoknak. A szalontai tisztviselő társadalom fiataljaiból kikerülő rendezőség nagy körültekintéssel lát munkához, hogy a Fő-tér parkirozására rendezendő bál anyagiakban is jelentős legyen, fényében pedig felülmúljon minden eddig rendezett táncos-találkozót.

RADIOMŰSOR

SZERDA, november 12.

Budapest I.

1:30 Ilinczy László szalonzenekara. 2:30 Hírek. 3:20 A József nádor 2. honvéd gyalogezred zenekara. 4:15 Diákféltő. 4:45 Időjelzés, hírek. 5:15 Kétzongorás magyarnóta műsor. 5:30 Előadás. 5:50 Táncczenekar. 6:20 Honvédműsor. 7 Hírek magyar, német és román nyelven. 7:20 Elbeszélés. 7:40 Dalmi. 9:40 Hírek. 10:30 Cigányzene. 11:25 Tánccslemezek. 12:00 Hírek.

CSÜTÖRTÖK november 13.

Budapest I.

6:40 Ébresztő. — Torna. 7 Hírek. Utána Hanglemezek. 10 Hírek. 10:10 Felolvasás 10:45 Felolvasás 12 Harangszó. — Fohász. — Himnusz. 12:10 A Mária Terézia 1. honvéd gyalogezred zenekara. 12:40 Hírek 1:30 Tolnay Géza magyar nótákat énekel, kíséri Lakatos Tóni és Lakatos Misi cigányzenekara. 2:30 Hírek. 3:20 Szórakoztató zene. 4:45 Időjelzés, hírek. 5:14 Lőtenyésztési rádiótanfolyam. 5:40 Hanglemezek. 5:55 Hangképek a felrobbantott újdéki Duna-hidak roncsainak kiemeléséről. Közvetítést vezeti Budinszky Sándor. 6:20 Hegedű, zongorakísérettel. 6:40 Előadás. 7 Hírek magyar, német és román nyelven. 7:20 Táncczenekar. 8:10 Felolvasás. 8:30 Ének, zongorakísérettel. 8:55 Külügyi negyedóra. 9:10 Cigányzenekar. 9:40 Hírek 10:15 Szalonzenekar. 11:30 Szimfonikus zenekar. 12 Hírek.

Apróhirdetések

Egy iskolaszolga a Gazdasági Népiszkolánál felvétetik. Jelentkezni lehet az Igazgatósnál. Előnyben részesülnek a többgyermekes apák, vagy anyák. 1—2

Csomagoláshoz henger papírost akár méter, akár kilogrammonként a Székely papírzületben szerezheti be. 15—0

Arany, ezüst ékszereket; törött aranyat vesznek, becserélek Örendi Lajos ékszerész. Hitler Adolf-u. 5. 119—0

Eladó egy seprűkötő- és egy seprűvarró-gép. Volt Gazdák malma. 2—2

Eladó egy 4 éves tarka fejűstehen, mely tegnap reggel döglött borjut ellett és 4 drb. előtén. Horthy Miklós-ut 16. 2—2

Eladó Hétvezér-utca 52. szám alatt 200 liter ottelő bor.

Nagyszalontán a Mussolini-ut 46. sz. alatti özv. Reichné-féle sarok üzletház. Eladó vagy kiadó. Értekezni a Székely nyomdában.

Eladó 10 drb. háromhónapos malac és 1 hasas koca. Vécsei-utca 34.

Elveszett Lengyel Albert névre szóló zsirjegy. Megtaláló szolgáltatassa be a közellátási hivatalba.

Megvételre keresek 2—3 drb. pár napos malacot. Ugyanott 3 drb. 7 hónapos süldő eladó. Damjanich-utca 3. Szabó üzlet.

Eladó 14 darab háromhónapos malac. Arany-utca 27. 1—2

Több szarvasmarha téli teletetésre kiadó. Értekezni Mussolini-utca 31.

Eladó 19 drab kilenc hónapos süldő. Értekezni lehet: Arany-utca 3.

Izléses és olcsó

névjegyek

a Gaál Sándor nyomdájában készülnek